



**RETURN BIDS TO:  
RETOURNER LES SOUMISSIONS À :**

Agriculture and Agri-Food Canada / Agriculture et Agroalimentaire Canada

**Attn: Zack Flamont, Procurement Officer**

**Email: [zack.flamont@agr.gc.ca](mailto:zack.flamont@agr.gc.ca)**

**AND [aafc.wseprocurement-csoapprovisionnement.aac@agr.gc.ca](mailto:aafc.wseprocurement-csoapprovisionnement.aac@agr.gc.ca)**

**REQUEST FOR STANDING OFFER/  
DEMANDE d'offre à commandes**

National Individual Standing Offer (NISO)  
Offre à commandes individuelle nationale (OCIN)

**Offer to: Agriculture and Agri-Food Canada**  
Canada, as represented by the Minister of Agriculture and Agri-Food Canada hereby requests a Standing Offer on behalf of the Identified Users herein

**Offre à: Agriculture et Agroalimentaire Canada**  
Le Canada, représenté par le ministre de l'Agriculture et Agroalimentaire Canada, autorise par la présente, un offre à commandes au nom des utilisateurs identifiés énumérés ci-après.

**Comments-Commentaires**

Vendor/Firm Name and Address - Raison sociale et adresse du fournisseur/ de l'entrepreneur

**Issuing Office- Bureau de distribution**

Agriculture and Agri-Food Canada / Agriculture et Agroalimentaire Canada  
Center:

<b>Title/Titre:</b> Plumbing Services	
<b>Solicitation No – N° de l'invitation</b> 01R11-23-C030	<b>Date of Solicitation – Date de l'invitation</b> July 4, 2022
<b>Solicitation Closes – L'invitation prend fin</b> At – à : 2 :00 pm On-le : August 3, 2022	<b>Time Zone- Fuseau Horaire</b> CST
<b>Address Enquiries to: Adresser toutes questions à :</b> Name : Zack Flamont Email : <a href="mailto:zack.flamont@agr.gc.ca">zack.flamont@agr.gc.ca</a>	
<b>Telephone No. – N° de téléphone</b> 639-560-3462	<b>FAX No – N° de fax</b> N/A
<b>Destination- of Goods, Services:</b> <b>Destination-des biens, services:</b> Agriculture and Agri-Food Canada locations at: Saskatoon Research and Development Centre Saskatoon Research Farm CSIDC, Research Farm, Outlook	
<b>Instructions:</b> Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.	
<b>Instructions:</b> Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés « rendu droits acquittés », tous frais de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.	
<b>Delivery required - Livraison exigée</b> Stated herein	<b>Delivery offered - Livraison proposée</b> N/A
Vendor/Firm Name and Address - Raison sociale et adresse du fournisseur/ de l'entrepreneur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of vendor/firm - Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur <b>(type or print) - (taper or écrire en caractère d'imprimerie)</b>	
Signature	
Date	

---

## TABLE OF CONTENTS

<b>PART 1 - GENERAL INFORMATION .....</b>	<b>3</b>
1.1 INTRODUCTION .....	3
1.2 SUMMARY .....	3
1.3 SECURITY REQUIREMENTS .....	3
1.4 DEBRIEFINGS .....	4
1.5 ANTICIPATED MIGRATION TO AN E-PROCUREMENT SOLUTION (EPS).....	4
<b>PART 2 - OFFEROR INSTRUCTIONS .....</b>	<b>4</b>
2.1 STANDARD INSTRUCTIONS, CLAUSES AND CONDITIONS.....	4
2.2 SUBMISSION OF OFFERS .....	5
2.3 FORMER PUBLIC SERVANT .....	5
2.4 ENQUIRIES - REQUEST FOR STANDING OFFERS.....	6
2.5 APPLICABLE LAWS.....	6
2.6 BID CHALLENGE AND RECOURSE MECHANISMS .....	6
2.7 MANDATORY SITE VISIT.....	7
<b>PART 3 - OFFER PREPARATION INSTRUCTIONS.....</b>	<b>7</b>
3.1 OFFER PREPARATION INSTRUCTIONS.....	7
<b>PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION .....</b>	<b>8</b>
4.1 EVALUATION PROCEDURES .....	8
4.2 BASIS OF SELECTION.....	8
<b>PART 5 - CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION .....</b>	<b>9</b>
5.1 CERTIFICATIONS REQUIRED WITH THE OFFER.....	9
5.2 CERTIFICATIONS PRECEDENT TO THE ISSUANCE OF A STANDING OFFER AND ADDITIONAL INFORMATION.....	9
<b>PART 6 - SECURITY, FINANCIAL AND INSURANCE REQUIREMENTS .....</b>	<b>10</b>
6.1 SECURITY REQUIREMENTS .....	10
6.2 INSURANCE REQUIREMENTS.....	10
<b>PART 7 - STANDING OFFER AND RESULTING CONTRACT CLAUSES .....</b>	<b>10</b>
<b>A. STANDING OFFER.....</b>	<b>10</b>
7.1 OFFER .....	10
7.2 SECURITY REQUIREMENTS .....	11
7.3 STANDARD CLAUSES AND CONDITIONS.....	11
7.4 TERM OF STANDING OFFER.....	11
7.5 AUTHORITIES .....	12
7.6 PROACTIVE DISCLOSURE OF CONTRACTS WITH FORMER PUBLIC SERVANTS.....	12
7.7 IDENTIFIED USERS .....	13
7.8 CALL-UP INSTRUMENT .....	13
7.9 LIMITATION OF CALL-UPS.....	13
7.10 FINANCIAL LIMITATION .....	13
7.11 PRIORITY OF DOCUMENTS .....	13
7.12 CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION .....	14
7.13 APPLICABLE LAWS.....	14
7.14 TRANSITION TO AN E-PROCUREMENT SOLUTION (EPS).....	14
<b>B. RESULTING CONTRACT CLAUSES .....</b>	<b>14</b>
7.1 STATEMENT OF WORK.....	14
7.2 STANDARD CLAUSES AND CONDITIONS .....	14
7.3 TERM OF CONTRACT .....	15

---

7.4	PROACTIVE DISCLOSURE OF CONTRACTS WITH FORMER PUBLIC SERVANTS .....	15
7.5	PAYMENT .....	15
7.6	INVOICING INSTRUCTIONS.....	16
7.7	INSURANCE – SPECIFIC REQUIREMENTS .....	16
7.8	SACC MANUAL CLAUSES .....	16
7.9	DISPUTE RESOLUTION .....	16
<b>ANNEX "A"</b>	<b>.....</b>	<b>18</b>
	STATEMENT OF WORK .....	18
<b>ANNEX "B"</b>	<b>.....</b>	<b>22</b>
	BASIS OF PAYMENT .....	22
<b>ANNEX "C"</b>	<b>.....</b>	<b>24</b>
	MANDATORY TECHNICAL CRITERIA .....	24
<b>ANNEX "D"</b>	<b>.....</b>	<b>25</b>
	FINANCIAL EVALUATION CRITERIA.....	25
<b>ANNEX "E" TO PART 3 OF THE REQUEST FOR STANDING OFFERS</b>	<b>.....</b>	<b>30</b>
	ELECTRONIC PAYMENT INSTRUMENTS .....	30
<b>ANNEX "F"</b>	<b>.....</b>	<b>31</b>
	INTEGRITY PROVISIONS .....	31
<b>ANNEX "G"</b>	<b>.....</b>	<b>33</b>
	INSURANCE REQUIREMENTS .....	33
<b>ANNEX "H"</b>	<b>.....</b>	<b>35</b>
	SECURITY REQUIREMENTS CHECK LIST .....	35

## **PART 1 - GENERAL INFORMATION**

### **1.1 Introduction**

The Request for Standing Offers (RFSO) is divided into seven parts plus attachments and annexes, as follows:

- Part 1            General Information: provides a general description of the requirement;
- Part 2            Offeror Instructions: provides the instructions applicable to the clauses and conditions of the RFSO;
- Part 3            Offer Preparation Instructions: provides offerors with instructions on how to prepare their offer to address the evaluation criteria specified;
- Part 4            Evaluation Procedures and Basis of Selection: indicates how the evaluation will be conducted, the evaluation criteria which must be addressed in the offer, and the basis of selection;
- Part 5            Certifications and Additional Information: includes the certifications and additional information to be provided;
- Part 6            Security, Financial and Insurance Requirements: includes specific requirements that must be addressed by offerors; and
- Part 7            7A, Standing Offer, and 7B, Resulting Contract Clauses:
  - 7A, includes the Standing Offer containing the offer from the Offeror and the applicable clauses and conditions;
  - 7B, includes the clauses and conditions which will apply to any contract resulting from a call-up made pursuant to the Standing Offer.

The Annexes include the Statement of Work, the Basis of Payment, the Electronic Payment Instruments and any other annexes.

### **1.2 Summary**

- 1.2.1 Agriculture and Agri-Food Canada's Saskatoon Research and Development Centre at 107 Science Place in Saskatoon, Saskatchewan requires plumbing services for various equipment at the Research and Development Centre and its associated Research Farms located at 410 Lowe Road, Saskatoon, SK and the CSIDC Research Farm – 901 McKenzie Street. S. Outlook, SK on an '**as and when required**' basis.

### **1.3 Security Requirements**

There are security requirements associated with the requirement of the Standing Offer. For additional information, see Part 6 - Security, Financial and Insurance Requirements, and Part 7 - Standing Offer and Resulting Contract Clauses. For more information on personnel and organization security screening or security clauses, offerors should refer to the [Contract Security Program](http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/esc-src/introduction-eng.html) of Public Works and Government Services Canada (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/esc-src/introduction-eng.html>) website.

## 1.4 Debriefings

Offerors may request a debriefing on the results of the request for standing offers process. Offerors should make the request to the Standing Offer Authority within 15 working days of receipt of the results of the request for standing offers process. The debriefing may be in writing, by telephone or in person.

## 1.5 Anticipated migration to an e-Procurement Solution (EPS)

Canada is currently developing an online EPS for faster and more convenient ordering of goods and services. In support of the anticipated transition to this system and how it may impact any resulting Standing Offer that is issued under this solicitation, refer to 7.15 Transition to an e-Procurement Solution (EPS).

The Government of Canada's [press release](#) provides additional information.

## PART 2 - OFFEROR INSTRUCTIONS

### 2.1 Standard Instructions, Clauses and Conditions

All instructions, clauses and conditions identified in the Request for Standing Offers (RFSO) by number, date and title are set out in the [Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual](#) (<https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual>) issued by Public Works and Government Services Canada.

Offerors who submit an offer agree to be bound by the instructions, clauses and conditions of the RFSO and accept the clauses and conditions of the Standing Offer and resulting contract(s).

The [2006 \(2020-05-28\)](#) Standard Instructions - Request for Standing Offers - Goods or Services - Competitive Requirements, are incorporated by reference into and form part of the RFSO.

Subsection 5.4 of [2006](#), Standard Instructions - Request for Standing Offers - Goods or Services - Competitive Requirements, is amended as follows:

Delete: 60 days  
Insert: 120 days

In the complete text content (except Subsection 1.0, Subsection 3.0, and Subsection 20): Delete "Public Works and Government Services Canada" and Insert "Agriculture and Agri-Food Canada". Delete "PWGSC" and Insert "AAFC".

Subsection 5.2 of Standard Instructions – Request for Standing Offers - Goods or Services - Competitive Requirements 2006 is amended as follows:

Delete: (d) send its offer only to the specified Bid Receiving Unit of Public Works and Government Services Canada (PWGSC) specified in the RFSO or, to the address specified in the RFSO, as applicable;

Insert: (d) send its offer only to the specified Bid Receiving Unit of Agriculture and Agri-Food Canada (AAFC) specified in the RFSO or, to the address specified in the RFSO, as applicable;

---

## 2.2 Submission of Offers

Offers must be submitted only to Agriculture and Agri-Food Canada by the date, time and place indicated on page 1 of the bid solicitation.

Due to the nature of the RFSO, offers transmitted by epost Connect service and by facsimile will not be accepted.

## 2.3 Former Public Servant

Contracts awarded to former public servants (FPS) in receipt of a pension or of a lump sum payment must bear the closest public scrutiny, and reflect fairness in the spending of public funds. In order to comply with Treasury Board policies and directives on contracts awarded to FPS, offerors must provide the information required below before the issuance of a standing offer. If the answer to the questions and, as applicable the information required have not been received by the time the evaluation of offers is completed, Canada will inform the Offeror of a time frame within which to provide the information. Failure to comply with Canada's request and meet the requirement within the prescribed time frame will render the offer non-responsive.

### Definitions

For the purposes of this clause,

"former public servant" is any former member of a department as defined in the [Financial Administration Act](#) R.S., 1985, c. F-11, a former member of the Canadian Armed Forces or a former member of the Royal Canadian Mounted Police. A former public servant may be:

- a. an individual;
- b. an individual who has incorporated;
- c. a partnership made of former public servants; or
- d. a sole proprietorship or entity where the affected individual has a controlling or major interest in the entity.

"lump sum payment period" means the period measured in weeks of salary, for which payment has been made to facilitate the transition to retirement or to other employment as a result of the implementation of various programs to reduce the size of the Public Service. The lump sum payment period does not include the period of severance pay, which is measured in a like manner.

"pension" means a pension or annual allowance paid under the [Public Service Superannuation Act](#) (PSSA), R.S., 1985, c. P-36, and any increases paid pursuant to the [Supplementary Retirement Benefits Act](#), R.S., 1985, c. S-24 as it affects the PSSA. It does not include pensions payable pursuant to the [Canadian Forces Superannuation Act](#), R.S., 1985, c. C-17, the [Defence Services Pension Continuation Act](#), 1970, c. D-3, the [Royal Canadian Mounted Police Pension Continuation Act](#), 1970, c. R-10, and the [Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act](#), R.S., 1985, c. R-11, the [Members of Parliament Retiring Allowances Act](#), R.S. 1985, c. M-5, and that portion of pension payable to the [Canada Pension Plan Act](#), R.S., 1985, c. C-8.

### Former Public Servant in Receipt of a Pension

As per the above definitions, is the Offeror a FPS in receipt of a pension? YES ( ) NO ( )

If so, the Offeror must provide the following information, for all FPS in receipt of a pension, as applicable:

- a. name of former public servant;
- b. date of termination of employment or retirement from the Public Service.

---

By providing this information, Offerors agree that the successful Offeror's status, with respect to being a former public servant in receipt of a pension, will be reported on departmental websites as part of the published proactive disclosure reports in accordance with [Contracting Policy Notice: 2019-01](#) and the [Guidelines on the Proactive Disclosure of Contracts](#).

## Work Force Adjustment Directive

Is the Offeror a FPS who received a lump sum payment pursuant to the terms of the Work Force Adjustment Directive? YES ( ) NO ( )

If so, the Offeror must provide the following information:

- a. name of former public servant;
- b. conditions of the lump sum payment incentive;
- c. date of termination of employment;
- d. amount of lump sum payment;
- e. rate of pay on which lump sum payment is based;
- f. period of lump sum payment including start date, end date and number of weeks;
- g. number and amount (professional fees) of other contracts subject to the restrictions of a work force adjustment program.

## 2.4 Enquiries - Request for Standing Offers

All enquiries must be submitted in writing to the Standing Offer Authority **no later than 10 calendar days** before the Request for Standing Offers (RFSO) closing date. Enquiries received after that time may not be answered.

Offerors should reference as accurately as possible the numbered item of the RFSO to which the enquiry relates. Care should be taken by offerors to explain each question in sufficient detail in order to enable Canada to provide an accurate answer. Technical enquiries that are of a proprietary nature must be clearly marked "proprietary" at each relevant item. Items identified as "proprietary" will be treated as such except where Canada determines that the enquiry is not of a proprietary nature. Canada may edit the question(s) or may request that offerors do so, so that the proprietary nature of the question(s) is eliminated, and the enquiry can be answered to all offerors. Enquiries not submitted in a form that can be distributed to all offerors may not be answered by Canada.

## 2.5 Applicable Laws

The Standing Offer and any contract resulting from the Standing Offer must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in Saskatchewan.

Offerors may, at their discretion, substitute the applicable laws of a Canadian province or territory of their choice without affecting the validity of their offer, by deleting the name of the Canadian province or territory specified and inserting the name of the Canadian province or territory of their choice. If no change is made, it acknowledges that the applicable laws specified are acceptable to the offerors.

## 2.6 Bid Challenge and Recourse Mechanisms

- (a) Several mechanisms are available to potential offerors to challenge aspects of the procurement process up to and including contract award.
- (b) Canada encourages offerors to first bring their concerns to the attention of the Contracting Authority. Canada's [Buy and Sell](#) website, under the heading "[Bid Challenge and Recourse Mechanisms](#)" contains information on potential complaint bodies such as:

- Office of the Procurement Ombudsman (OPO)
- Canadian International Trade Tribunal (CITT)

(c) Offerors should note that there are **strict deadlines** for filing complaints, and the time periods vary depending on the complaint body in question. Offerors should therefore act quickly when they want to challenge any aspect of the procurement process.

## 2.7 Mandatory Site Visit

It is mandatory that the Bidder or a representative of the Bidder visit the work site. Arrangements have been made for a tour of the work site at the date and time indicated below.

The Site Visit will be held on July 14, 2022 at 9:00 am. CST

Location: Saskatoon Research and Development Centre  
at 107 Science Place

And

Lowe Road Farm  
410 Lowe Road

Report and sign in at: Commissionaires Desk, Front Entrance, 107 Science Place, Saskatoon, SK.

**Optional:** Bidders may request a site visit at the CSIDC Research Farm, Outlook SK.

The site visit will be held on July 15, 2022 at 9:00 am. CST

Bidders must communicate with the Contracting Authority no later than **July 13, 2022 at 9:00 am. CST** to confirm attendance and provide the name(s) of the person(s) who will attend.

To confirm your attendance, please contact: Zack Flamont, Procurement Officer, Phone: (639) 560-3462 or [zack.flamont@agr.gc.ca](mailto:zack.flamont@agr.gc.ca).

## PART 3 - OFFER PREPARATION INSTRUCTIONS

### 3.1 Offer Preparation Instructions

Due to the nature of the RFSO, offers transmitted by epost Connect service and by facsimile will not be accepted.

Canada requests that offerors provide their offer in separately named sections as follows:

- Section I: Technical Offer (1 pdf attachment)
- Section II: Financial Offer (1 pdf attachment)
- Section III: Certifications (1 pdf attachment)

**Prices must appear in the financial offer only.** No prices must be indicated in any other section of the offer.

#### Section I: Technical Offer

In their technical offer, offerors should explain and demonstrate how they propose to meet the requirements and how they will carry out the Work.



---

## Section II: Financial Offer

Offerors must submit their financial offer in accordance with "Annex D, Financial Evaluation Criteria".

### 3.1.1 Electronic Payment of Invoices - Offer

If you are willing to accept payment of invoices by Electronic Payment Instruments, complete Annex "E" Electronic Payment Instruments, to identify which ones are accepted.

If Annex "E" Electronic Payment Instruments is not completed, it will be considered as if Electronic Payment Instruments are not being accepted for payment of invoices.

Acceptance of Electronic Payment Instruments will not be considered as an evaluation criterion.

### 3.1.2 Exchange Rate Fluctuation

[C3011T](#) (2013-11-06), Exchange Rate Fluctuation

## Section III: Certifications

Offerors must submit the certifications and additional information required under Part 5.

## PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION

### 4.1 Evaluation Procedures

- (a) Offers will be assessed in accordance with the entire requirement of the Request for Standing Offers including the technical and financial evaluation criteria.
- (b) An evaluation team composed of representatives of Canada will evaluate the offers.

#### 4.1.1 Technical Evaluation

##### 4.1.1.1 Mandatory Technical Criteria

Refer to **Annex "C"** for the **Mandatory Technical Criteria** which will be evaluated on a compliant/non-compliant basis.

#### 4.1.2 Financial Evaluation

##### 4.1.2.1 Evaluation of Price - Offer

Refer to **Annex "D"** for the **Bid Document** which will form the Financial Proposal.

SACC Manual Clause [M0220T](#) (2016-01-28), Evaluation of Price - Offer

### 4.2 Basis of Selection

#### 4.2.1 Basis of Selection – Mandatory Technical Criteria Only

An offer must comply with the requirements of the Request for Standing Offers and meet all mandatory technical evaluation criteria to be declared responsive. The responsive offer with the lowest evaluated price will be recommended for issuance of a standing offer.

---

## PART 5 – CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION

Offerors must provide the required certifications and additional information to be issued a standing offer.

The certifications provided by offerors to Canada are subject to verification by Canada at all times. Unless specified otherwise, Canada will declare an offer non-responsive, will have the right to set-aside a standing offer, or will declare a contractor in default if any certification made by the Offeror is found to be untrue whether made knowingly or unknowingly during the offer evaluation period, during the Standing Offer period, or during the contract period.

The Standing Offer Authority will have the right to ask for additional information to verify the Offeror's certifications. Failure to comply and to cooperate with any request or requirement imposed by the Standing Offer Authority will render the offer non-responsive, result in the setting aside of the Standing Offer or constitute a default under the Contract.

### 5.1 Certifications Required with the Offer

Offerors must submit the following duly completed certifications as part of their offer.

#### 5.1.1 Integrity Provisions - Declaration of Convicted Offences

In accordance with the Integrity Provisions of the Standard Instructions, all offerors must provide with their offer, **if applicable**, the declaration form available on the [Forms for the Integrity Regime](http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/declaration-eng.html) website (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/declaration-eng.html>), to be given further consideration in the procurement process.

### 5.2 Certifications Precedent to the Issuance of a Standing Offer and Additional Information

The certifications and additional information listed below should be submitted with the offer, but may be submitted afterwards. If any of these required certifications or additional information is not completed and submitted as requested, the Standing Offer Authority will inform the Offeror of a time frame within which to provide the information. Failure to provide the certifications or the additional information listed below within the time frame provided will render the offer non-responsive.

#### 5.2.1 Integrity Provisions – Required Documentation

In accordance with the section titled Information to be provided when bidding, contracting or entering into a real property agreement of the [Ineligibility and Suspension Policy](http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/politique-policy-eng.html) (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/politique-policy-eng.html>), the Offeror must provide the required documentation, as applicable, to be given further consideration in the procurement process.

Refer to **Annex “F”** for the **Integrity Certification Form**.

#### 5.2.2 Federal Contractors Program for Employment Equity - Standing Offer Certification

By submitting an offer, the Offeror certifies that the Offeror, and any of the Offeror's members if the Offeror is a Joint Venture, is not named on the Federal Contractors Program (FCP) for employment equity "FCP Limited Eligibility to Bid" list ) available at the bottom of the page of the [Employment and Social Development Canada-Labour's](https://www.canada.ca/en/employment-social-development/canada-labour/s) website (<https://www.canada.ca/en/employment-social-development/programs/employment-equity/federal-contractor-program.html#s4>).

---

Canada will have the right to declare an offer non-responsive, or to set-aside a Standing Offer, if the Offeror, or any member of the Offeror if the Offeror is a Joint Venture, appears on the "FCP Limited Eligibility to Bid" list at the time of issuing of a Standing Offer or during the period of the Standing Offer.

### **5.2.3 Additional Certifications Precedent to Issuance of a Standing Offer**

#### **5.2.3.1 Status and Availability of Resources**

M3020T (2016-01-28), Status of Availability of Resources - Offer

## **PART 6 - SECURITY, FINANCIAL AND INSURANCE REQUIREMENTS**

### **6.1 Security Requirements**

- .1. Before issuance of a standing offer, the following conditions must be met:
  - (a) the Offeror's proposed individuals requiring access to classified or protected information, assets or sensitive work sites must meet the security requirements as indicated in Part 7A - Standing Offer;
  - (b) the Offeror must provide the name of all individuals who will require access to classified or protected information, assets or sensitive work sites;
2. Offerors are reminded to obtain the required security clearance promptly. Any delay in the issuance of a standing offer to allow the successful Offeror to obtain the required clearance will be at the entire discretion of the Standing Offer Authority.
3. For additional information on security requirements, offerors should refer to the [Contract Security Program](http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/esc-src/introduction-eng.html) of Public Works and Government Services Canada (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/esc-src/introduction-eng.html>) website.

### **6.2 Insurance Requirements**

The Offeror must provide a letter from an insurance broker or an insurance company licensed to operate in Canada stating that the Offeror, if issued a standing offer as a result of the request for standing offer, can be insured in accordance with the Insurance Requirements specified in Annex "G".

If the information is not provided in the offer, the Standing Offer Authority will so inform the Offeror and provide the Offeror with a time frame within which to meet the requirement. Failure to comply with the request of the Standing Offer Authority and meet the requirement within that time period will render the offer non-responsive.

## **PART 7 - STANDING OFFER AND RESULTING CONTRACT CLAUSES**

### **A. STANDING OFFER**

#### **7.1 Offer**

- 7.1.1 The Offeror offers to fulfill the requirement in accordance with the Statement of Work at Annex "A".

---

## 7.2 Security Requirements

**7.2.1** The following security requirements (SRCL and related clauses provided by the Contract Security Program) apply and form part of the Standing Offer.

1. The contractor/offeror personnel requiring access to sensitive work site(s) must **each** hold a valid **reliability status**, granted or approved by AAFC;
2. The contractor and/or its employees MUST NOT have access to PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assets;
3. The contractor and/or its employees MUST NOT remove any PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assets from the identified work site(s);
4. The contractor and/or its employees MUST NOT use its IT systems to electronically process, produce or store PROTECTED and/or CLASSIFIED information or data;
5. Subcontracts which contain security requirements are **not** to be awarded without the prior written permission of the AAFC; and
6. The contractor/offeror must comply with the provisions of the:
  - a. Security Requirements Check List.

## 7.3 Standard Clauses and Conditions

All clauses and conditions identified in the Standing Offer and resulting contract(s) by number, date and title are set out in the [Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual](https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual) (<https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual>) issued by Public Works and Government Services Canada.

### 7.3.1 General Conditions

[2005](#) (2017-06-21) General Conditions - Standing Offers - Goods or Services, apply to and form part of the Standing Offer.

## 7.4 Term of Standing Offer

### 7.4.1 Period of the Standing Offer

The period for making call-ups against the Standing Offer is from \_\_\_\_\_ to \_\_\_\_\_ (*To be inserted at Standing Offer award*).

### 7.4.2 Extension of Standing Offer

If the Standing Offer is authorized for use beyond the initial period, the Offeror offers to extend its offer for an additional **three (3) year periods**, from \_\_\_\_\_ to \_\_\_\_\_ (*To be inserted at Standing Offer award*) under the same conditions and at the rates or prices specified in the Standing Offer, or at the rates or prices calculated in accordance with the formula specified in the Standing Offer.

The Offeror will be advised of the decision to authorize the use of the Standing Offer for an extended period by the Standing Offer Authority 30 days before the expiry date of the Standing Offer. A revision to the Standing Offer will be issued by the Standing Offer Authority.

### 7.4.3 Delivery Points

Delivery of the requirement will be made to delivery point(s) specified at Annex "A" of the Standing Offer.

## 7.5 Authorities

### 7.5.1 Standing Offer Authority

The Standing Offer Authority is:

Zack Flamont  
Procurement Officer  
Agriculture and Agri-Food Canada  
Western Service Centre  
300 – 2010 12<sup>th</sup> Avenue  
Regina, Saskatchewan, Canada, S4P 0M3

Telephone: 639 560 3462  
Fax: 306 780 5018  
E-mail address: [zack.flamont@agr.gc.ca](mailto:zack.flamont@agr.gc.ca)

The Standing Offer Authority is responsible for the establishment of the Standing Offer, its administration and its revision, if applicable. Upon the making of a call-up, as Contracting Authority, he is responsible for any contractual issues relating to individual call-ups made against the Standing Offer by any Identified User.

### 7.5.2 Project Authority

The Project Authority for the Standing Offer is identified in the call-up against the Standing Offer.

The Project Authority is the representative of the department or agency for whom the Work will be carried out pursuant to a call-up against the Standing Offer and is responsible for all the technical content of the Work under the resulting Contract.

### 7.5.3 Offeror's Representative

*(To be inserted at Standing Offer award)*

Name: \_\_\_\_\_  
Title: \_\_\_\_\_  
Organization: \_\_\_\_\_  
Address: \_\_\_\_\_  
  
Telephone: \_\_\_\_ - \_\_\_\_ - \_\_\_\_\_  
Facsimile: \_\_\_\_ - \_\_\_\_ - \_\_\_\_\_  
E-mail address: \_\_\_\_\_

## 7.6 Proactive Disclosure of Contracts with Former Public Servants

By providing information on its status, with respect to being a former public servant in receipt of a [Public Service Superannuation Act](#) (PSSA) pension, the Contractor has agreed that this information will be reported on departmental websites as part of the published proactive disclosure reports, in accordance with [Contracting Policy Notice: 2019-01](#) of the Treasury Board Secretariat of Canada.

---

## 7.7 Identified Users

The Identified User authorized to make call-ups against the Standing Offer is: Integrated Services Manager, AAFC, Saskatoon, Saskatchewan.

## 7.8 Call-up Instrument

The Work will be authorized or confirmed by the Identified User(s) using the duly completed forms or their equivalents as identified in paragraph 2 below.

1. Call-ups must be made by Identified Users' authorized representatives under the Standing Offer and must be for goods or services or combination of goods and services included in the Standing Offer at the prices and in accordance with the terms and conditions specified in the Standing Offer.
2. An equivalent form or electronic call-up document which contains at a minimum the following information:
  - standing offer number;
  - statement that incorporates the terms and conditions of the Standing Offer;
  - description and unit price for each line item;
  - total value of the call-up;
  - point of delivery;
  - confirmation that funds are available under section 32 of the Financial Administration Act;
  - confirmation that the user is an Identified User under the Standing Offer with authority to enter into a contract.

## 7.9 Limitation of Call-ups

Individual call-ups against the Standing Offer must not exceed **\$30,000.00** (Applicable Taxes included).

## 7.10 Financial Limitation

The total cost to Canada resulting from call ups against the Standing Offer must not exceed the sum of **\$440,000.00** (Applicable Taxes excluded) unless otherwise authorized in writing by the Standing Offer Authority. The Offeror must not perform any work or services or supply any articles in response to call ups which would cause the total cost to Canada to exceed the said sum, unless an increase is so authorized.

The Offeror must notify the Standing Offer Authority as to the adequacy of this sum when 75 percent of this amount has been committed, or 3 months before the expiry date of the Standing Offer, whichever comes first. However, if at any time, the Offeror considers that the said sum may be exceeded, the Offeror must promptly notify the Standing Offer Authority.

## 7.11 Priority of Documents

If there is a discrepancy between the wording of any documents that appear on the list, the wording of the document that first appears on the list has priority over the wording of any document that subsequently appears on the list.

- a) the call up against the Standing Offer, including any annexes;
- b) the articles of the Standing Offer;
- c) the general conditions [2005](#) (2017-06-21), General Conditions - Standing Offers - Goods or Services
- d) the supplemental general conditions [4013](#): (2021-11-29) Compliance with on-site measures, standing orders, policies, and rules, and [4014](#): (2021-11-29) Suspension of the work
- e) the general conditions [2010C](#) (2021-12-02), General Conditions - Services (Medium Complexity) apply to and form part of the Contract.

- 
- f) Annex A, Statement of Work;
  - g) Annex B, Basis of Payment;
  - h) Annex H, Security Requirements Check List;
  - i) Annex G, Insurance Requirements;
  - j) the Offeror's offer dated \_\_\_\_\_ (*insert date of offer*) " **or** " "as clarified on \_\_\_\_\_" **or** "as amended on \_\_\_\_\_" *and insert date(s) of clarification(s) or amendment(s) if applicable*).

## 7.12 Certifications and Additional Information

### 7.12.1 Compliance

Unless specified otherwise, the continuous compliance with the certifications provided by the Offeror with its offer or precedent to issuance of the Standing Offer (SO), and the ongoing cooperation in providing additional information are conditions of issuance of the SO and failure to comply will constitute the Offeror in default. Certifications are subject to verification by Canada during the entire period of the SO and of any resulting contract that would continue beyond the period of the SO.

### 7.12.2 SACC Manual Clauses

M3020C (2016-01-28) Status of Availability of Resources - Standing Offer

## 7.13 Applicable Laws

The Standing Offer and any contract resulting from the Standing Offer must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in Saskatchewan.

## 7.14 Transition to an e-Procurement Solution (EPS)

During the period of the Standing Offer, Canada may transition to an EPS for more efficient processing and management of individual call-ups for any or all of the SO's applicable goods and services. Canada reserves the right, at its sole discretion, to make the use of the new e-procurement solution mandatory.

Canada agrees to provide the Offeror with at least a three-month notice to allow for any measures necessary for the integration of the Offer into the EPS. The notice will include a detailed information package indicating the requirements, as well as any applicable guidance and support.

If the Offeror chooses not to offer their goods or services through the e-procurement solution, the Standing Offer may be set aside by Canada.

## B. RESULTING CONTRACT CLAUSES

The following clauses and conditions apply to and form part of any contract resulting from a call-up against the Standing Offer.

### 7.1 Statement of Work

The Contractor must perform the Work described in the call-up against the Standing Offer.

### 7.2 Standard Clauses and Conditions

#### 7.2.1 General Conditions

2010C (2021-12-02), General Conditions - Services (Medium Complexity) apply to and form part of the Contract.

## 7.2.2 Supplemental General Conditions

[4013](#): (2021-11-29), Compliance with on-site measures, standing orders, policies, and rules

[4014](#): (2021-11-29), Suspension of the work

## 7.3 Term of Contract

### 7.3.1 Delivery Date

Delivery must be completed in accordance with the call-up against the Standing Offer.

## 7.4 Proactive Disclosure of Contracts with Former Public Servants

By providing information on its status, with respect to being a former public servant in receipt of a [Public Service Superannuation Act](#) (PSSA) pension, the Contractor has agreed that this information will be reported on departmental websites as part of the published proactive disclosure reports, in accordance with [Contracting Policy Notice: 2019-01](#) of the Treasury Board Secretariat of Canada.

## 7.5 Payment

### 7.5.1 Basis of Payment

The Contractor will be paid for the Work performed in accordance with the Basis of Payment at "Annex B".

### 7.5.2 Limitation of Price

SACC *Manual* clause [C6000C](#) (2017-08-17) Limitation of Price

### 7.5.3 Multiple Payments

[H1001C](#) (2008-05-12), Multiple Payments

### 7.5.4 SACC *Manual* Clauses

[A9117C](#) (2007-11-30), Direct Request by Customer Department

[C0710C](#) (2007-11-30), Time and Contract Price Verification

### 7.5.5 Electronic Payment of Invoices – Call-up

The Contractor accepts to be paid using any of the following Electronic Payment Instrument(s):

- a. Visa Acquisition Card;
- b. MasterCard Acquisition Card;
- c. Direct Deposit (Domestic and International);
- d. Electronic Data Interchange (EDI);
- e. Wire Transfer (International Only);
- f. Large Value Transfer System (LVTS) (Over \$25M)



---

## 7.6 Invoicing Instructions

1. The Contractor must submit invoices in accordance with the section entitled "Invoice Submission" of the general conditions. Invoices cannot be submitted until all work identified in the invoice is completed.
2. Invoices must be distributed as follows:
  - a. The original and one (1) copy must be forwarded to the address shown on page 1 of the Contract for certification and payment.
3. Each invoice must be prepared to show:
  - Standing Offer #
  - Contract #
  - Invoiced Amount + applicable taxes
  - Itemized list of services provided (i.e. breakdown of all hours of labour and rates, parts/materials used and Mark-up, if applicable)
  - GST #

## 7.7 Insurance – Specific Requirements

The Contractor must comply with the insurance requirements specified in Annex G. The Contractor must maintain the required insurance coverage for the duration of the Contract. Compliance with the insurance requirements does not release the Contractor from or reduce its liability under the Contract.

The Contractor is responsible for deciding if additional insurance coverage is necessary to fulfill its obligation under the Contract and to ensure compliance with any applicable law. Any additional insurance coverage is at the Contractor's expense, and for its own benefit and protection.

The Contractor must forward to the Contracting Authority within ten (10) days after the date of award of the Contract, a Certificate of Insurance evidencing the insurance coverage and confirming that the insurance policy complying with the requirements is in force. For Canadian-based Contractors, coverage must be placed with an Insurer licensed to carry out business in Canada, however, for Foreign-based Contractors, coverage must be placed with an Insurer with an A.M. Best Rating no less than "A-". The Contractor must, if requested by the Contracting Authority, forward to Canada a certified true copy of all applicable insurance policies.

## 7.8 SACC Manual Clauses

[A7017C](#) (2008-05-12), Replacement of Specified Individuals

## 7.9 Dispute Resolution

- (a) The parties agree to maintain open and honest communication about the Work throughout and after the performance of the contract.
- (b) The parties agree to consult and co-operate with each other in the furtherance of the contract and promptly notify the other party or parties and attempt to resolve problems or differences that may arise.
- (c) If the parties cannot resolve a dispute through consultation and cooperation, the parties agree to consult a neutral third party offering alternative dispute resolution services to attempt to address the dispute.

- (d) Options of alternative dispute resolution services can be found on Canada's Buy and Sell website under the heading "[Dispute Resolution](#)".

---

## ANNEX "A"

### STATEMENT OF WORK

#### Part 1 Scope of Work

##### 1.1 General

Agriculture and Agri Food Canada's Saskatoon Research and Development Centre at 107 Science Place in Saskatoon, Saskatchewan requires plumbing services for various equipment at the Research and Development Centre and its associated Research Farms located at 410 Lowe Road, Saskatoon SK and the CSIDC Research Farm – 901 McKenzie Street, S. Outlook, SK on an 'as and when required' basis.

Services to be provided during the following:

Regular Working hours – 7:00 a.m. to 4:30 p.m. Monday to Friday

Outside Regular Working hours – 4:30 p.m. to 7:00 a.m. Monday to Friday including weekends and Stat holidays

Work to be performed under the Standing Offer Agreement (SOA) includes the following:

1. Preventative maintenance and repair services during 'regular working hours'
2. Emergency service outside 'regular working hours'
3. Equipment installation and decommission services

##### 1.2 Service to be Performed by the Contractor

- .1 The Contractor shall be on site working for "Routine" requests for service within 24 hours working day of issuance of a call-up by the site authority.
- .2 The Contractor shall be on site working for "Emergency or Urgent" request from the Site Authority within one (1) hour of being notified on a twenty-four (24) hour, seven (7) day per week basis.
- .3 The Contractor, when requested by the Site Authority for an emergency service, will proceed to the site, repair or protect the system or equipment from further damage. Any work that is life threatening or damaging to the building/property should be completed immediately. When the system has been made safe, the Contractor shall provide, within one (1) working day, a detailed itemized account of the repairs required to put the equipment in proper working order.
- .4 Quotes for non-essential repairs should be provided to the Site Authority who will review. Work will not proceed until Contractor has received written authorization from the Site Authority.
- .5 The Contractor shall contact the Site Authority upon entering and leaving the premises when applicable.
- .6 The Contractor shall deliver written notices to the occupants no less than 24 hrs in advance of any scheduled services planned.
- .7 The Contractor is to provide telephone numbers for regular service calls and after hours call outs.

##### 1.3 Service to be performed by the Department

- .1 The Site Authority shall issue a Work Order providing a statement of the work required for each job.
- .2 The Site Authority shall provide drawings and specifications on an as required basis.

#### 1.4 Licenses and Permits

- .1 The Contractor shall be responsible for obtaining and paying for all licenses and permits required to perform the work requested. Obtain all inspections from authorities having jurisdiction.
- .2 Provide the authorities having jurisdiction with all information requested.
- .3 Furnish these certificates and permits when requested and submit, to AAFC Authority, final approved document once work has been completed and certified.

### **PART 2 - General Requirements**

#### 2.1 Use of Site

- .1 Limited to areas of work.
- .2 Do not unreasonably encumber site with materials or equipment.
- .3 Do not store materials on site without Site Authority approval.

#### 2.2 Codes and Standards

Execute the work to meet or exceed all applicable codes and standards, including but not limited to:

- .1 National Building Code of Canada, (latest edition).
- .2 Part IV of the Canada Labour Code, (latest edition).
- .3 Fire Commission of Canada #301 Standard of Building Construction Operations, (latest edition).
- .4 Canadian Plumbing Code (latest edition)
- .5 Canadian Construction Safety Code, Provincial/Territorial Government, Worker's Compensation Board and Municipal Statutes and authorities (latest edition).
- .6 Canadian Electrical Code, Part I, CSA (latest edition).
- .7 National Fire Code (latest edition).
- .8 Materials and workmanship must conform to or exceed applicable standards of Canadian Government Specifications Board (CGSB), Canadian Standards Association (CSA), American Society for Testing Materials (ASTM) and referenced organizations, National Association of Fire Equipment Distributors (NAFED) and referenced organizations.
- .9 These standards shall be part of the specifications and shall be read in conjunction with the drawings and specifications. The Contractor shall be fully familiar with their contents and requirements as related to the work and materials specified.
- .10 In the event of a conflict between any of the above codes or standards the most stringent shall apply.
- .11 The work shall be carried out in accordance with NFPA 13A, NPPA 17A, and manufactures instructions.
- .12 All of the above codes and standards in effect at the time of award are subject to changes/revisions. The latest editions of each shall be enforced during the term of the Contract.

#### 2.3 Examination

- .1 Examine the existing conditions and determine those conditions affecting the work.

#### 2.4 Cleaning

- .1 Maintain work area free of accumulated waste and rubbish.
- .2 Remove and dispose of debris, used and obsolete material on a daily basis.
- .3 Remove grease, dust, dirt, stains, fingerprints and other foreign materials, from sight exposed interior and exterior finished surfaces affected by contract work.

#### 2.5 Cutting and Fitting Patching

- .1 Cut, fit and patch where required for work under this SOA. Make good all disturbed surfaces to original condition.

## 2.6 Coordination and Protection

- .1 Execute work with minimum disturbance to occupants, public and normal use of the buildings. Make arrangements with Site Authority to facilitate execution of work.
- .2 Protect existing work from damage.
- .3 Obtain Site Authority's approval before cutting, boring or sleeving load bearing members.
- .4 All possible safety precautions are to be taken to ensure the protection of employees and occupants during the course of the work.

## 2.7 Qualifications & Certifications of Personnel

- .1 Only licensed Plumbers and Gas Fitters shall perform the repairs. An apprentice may perform work only when they are under direct supervision of a qualified Journeyman Plumber and/or Gas Fitter. A copy of the Journeyman ticket or Apprentice registration numbers are to be made available to the Site Authority.
- .2 Service is to be provided by one (1) Journeyman Plumber and/or Gas Fitter at a time only, unless a specific request is made in writing to, and approved by, the Site Authority.
- .3 AAFC reserves the right to verify/substantiate the qualification of any person(s) performing work under the Contract. This verification must be produced in the way of letters or certificates from the appropriate agencies.
- .4 The Contractor shall not subcontract any of the work outlined herein, without the written consent of AAFC.

## 2.8 Material and Equipment

- .1 Equipment and materials to be new, CSA certified, and manufactured to standard quoted.
- .2 Where there is no alternative to supplying equipment which is not CSA approved, obtain special approval from Site Authority.
- .3 Use products of one manufacturer or same type as existing, including classification, unless otherwise specified.
- .4 Unless otherwise specified, comply with manufacturer's latest printed instructions for materials and installation methods.
- .5 Deliver, store and maintain materials with manufacturer's seals and labels intact.
- .6 The Contractor shall store materials in accordance with the manufacturer's and suppliers instructions.
- .7 AAFC accepts no responsibility for materials or equipment stored on site.
- .8 Contractor to supply shop drawings and manufacturer's instructions and specifications on all new installations for inclusion in the building inventory file.

## 2.9 Meetings

- .1 Attend meetings at site when notified by the Site Authority Representative

## 2.10 Maintenance Manuals / Log Books / Reports and Deliverables

- .1 Maintenance manuals are to be obtained and kept by the Contractor for each type of plumbing system being serviced.
- .2 Note results of inspections in log books. Keep a readily available record, in each boiler room of all testing and inspections.
- .3 A record of all inspections, testing and maintenance shall be provided to the Site Authority.

## 2.11 Non-smoking

- .1 Smoking is prohibited inside all Crown facilities. Smoking is prohibited within 3 meters of any entrance or exit to a Crown- Owned facility.

### **PART 3 – Execution**

#### **3.1 Workmanship**

- .1 All workmanship is subject to inspection and approval of the Site Authority.
- .2 All work shall be performed by skilled tradesmen and supervised by a competent foreman at all times.

#### **3.2 Work Coordination**

- .1 Prearranged work schedules shall be strictly adhered to unless otherwise approved by the Site Authority.

#### **3.3 Maintenance Types defined as:**

The Journeyman shall carry out and assist in various types of maintenance as requested by AAFC. Maintenance types defined as:

1. Preventative Maintenance: Inspecting, testing and reconditioning a system at regular intervals as instructed by AAFC, intended to prevent failures.
2. Breakdown Maintenance: Repairs to damaged equipment due to failures.
3. Predictive Maintenance: Declared in advance, on the basis of observation, experience or scientific reasons.
4. Development Maintenance: The act of developing new maintenance methods and procedures.

#### **3.4 Maintenance Types defined as: Plumbing Annual Inspections**

- .1 Mechanical Equipment, Furnaces, Boilers, Hot Water Tanks: Scheduled annual inspection and maintenance service shall be completed in accordance with Manufactures instructions
- .2 Execute the work to meet or exceed all applicable codes and standards

#### **3.5 Warranty and Guarantee**

- .1 Where the Contractor supplies equipment purchased from a supplier or manufacturer, the manufacturer's normal warranty period and such warranty shall be made out to Her Majesty the Queen in Right of Canada.
- .2 The Contractor shall provide a written warranty against defects in workmanship and materials for a period of one (1) year. Such guarantee shall be made out to Her Majesty in Right of Canada. Guarantee to be dated from date of acceptance of work performed.

**ANNEX "B"**

**BASIS OF PAYMENT**

*(AAFC to insert amounts at Standing Offer award)*

**1) Pricing for Initial Standing Offer Period  
(MONTH) 1, 2022 – (MONTH) 31, 2023 (To be inserted at Standing Offer award)**

Description	Unit	Unit Price During <u>Regular</u> Hours (Between 7:00 a.m. and 4:30 pm Monday to Friday)	Unit Price <u>Outside Regular</u> Hours (Between 4:30 p.m. to 7:00 a.m. and Weekends and holidays)
Journeyman Plumber	Hour		
Apprentice Plumber	Hour		
Journeyman Gas Fitter	Hour		
Apprentice Gas Fitter	Hour		

**MATERIAL AND REPLACEMENT PARTS :**

Material and replacement parts (except free issue and not included in the above) at laid down cost (which includes invoice and transportation costs, exchange, customs and brokerage charges) plus a mark-up of \_\_\_\_\_ % (which includes purchasing expenses, internal handling, General & Administrative expenses and profit) excluding applicable taxes. Applicable taxes will be shown as a separate item.

**2) Pricing for Option Period One (1)  
(MONTH) 1, 2023 – (MONTH) 31, 2024 (To be inserted at Standing Offer award)**

Description	Unit	Unit Price During <u>Regular</u> Hours (Between 7:00 a.m. and 4:30 pm Monday to Friday)	Unit Price <u>Outside Regular</u> Hours (Between 4:30 p.m. to 7:00 a.m. and Weekends and holidays)
Journeyman Plumber	Hour		
Apprentice Plumber	Hour		
Journeyman Gas Fitter	Hour		
Apprentice Gas Fitter	Hour		

**MATERIAL AND REPLACEMENT PARTS :**

Material and replacement parts (except free issue and not included in the above) at laid down cost (which includes invoice and transportation costs, exchange, customs and brokerage charges) plus a mark-up of \_\_\_\_\_ % (which includes purchasing expenses, internal handling, General & Administrative expenses and profit) excluding applicable taxes. Applicable taxes will be shown as a separate item.

**3) Pricing for Option Period Two (2)**  
**(MONTH) 1, 2024 – (MONTH) 31, 2025** *(To be inserted at Standing Offer award)*

Description	Unit	Unit Price During <u>Regular</u> Hours (Between 7:00 a.m. and 4:30 pm Monday to Friday)	Unit Price <u>Outside Regular</u> Hours (Between 4:30 p.m. to 7:00 a.m. and Weekends and holidays)
Journeyman Plumber	Hour		
Apprentice Plumber	Hour		
Journeyman Gas Fitter	Hour		
Apprentice Gas Fitter	Hour		

**MATERIAL AND REPLACEMENT PARTS :**

Material and replacement parts (except free issue and not included in the above) at laid down cost (which includes invoice and transportation costs, exchange, customs and brokerage charges) plus a mark-up of \_\_\_\_\_ % (which includes purchasing expenses, internal handling, General & Administrative expenses and profit) excluding applicable taxes. Applicable taxes will be shown as a separate item.

**4) Pricing for Option Period Three (3)**  
**(MONTH) 1, 2025 – (MONTH) 31, 2026** *(To be inserted at Standing Offer award)*

Description	Unit	Unit Price During <u>Regular</u> Hours (Between 7:00 a.m. and 4:30 pm Monday to Friday)	Unit Price <u>Outside Regular</u> Hours (Between 4:30 p.m. to 7:00 a.m. and Weekends and holidays)
Journeyman Plumber	Hour		
Apprentice Plumber	Hour		
Journeyman Gas Fitter	Hour		
Apprentice Gas Fitter	Hour		

**MATERIAL AND REPLACEMENT PARTS :**

Material and replacement parts (except free issue and not included in the above) at laid down cost (which includes invoice and transportation costs, exchange, customs and brokerage charges) plus a mark-up of \_\_\_\_\_ % (which includes purchasing expenses, internal handling, General & Administrative expenses and profit) excluding applicable taxes. Applicable taxes will be shown as a separate item.



## ANNEX "C"

### MANDATORY TECHNICAL CRITERIA

#### MANDATORY REQUIREMENTS

The Offeror must clearly demonstrate in its bid how it meets each of the following mandatory criteria and include the necessary documentation to demonstrate compliance where applicable.

#### 2.1 CERTIFICATES / QUALIFICATIONS

The Bidder must provide a copy of either a **Saskatchewan Journeyman Certificate** or an **Interprovincial Journeyman's Red Seal Certificate** for each Journeyman Plumber and each Gas Fitter proposed. At least one (1) Journeyman Plumber and one (1) Journeyman Gasfitter must be proposed to provide the service under the resulting Standing Offer.

**ANNEX "D"**

**FINANCIAL EVALUATION CRITERIA**

**BID DOCUMENT**

AAFC will not accept separate pricing or additional charges for any time spent travelling to the AAFC work site (including any accommodations, transportation, truck or mileage charges, meals and incidental allowances). The Hourly Rate for labour, as described in Annex A - Statement of Work, at the AAFC work site shall include all time and travel-related costs to and from the AAFC work site.

Column B (Unit Price Offered) must be completed for all line items for your Offer to be considered compliant.

The estimates provided in Column A will be used for cost evaluation purposes only and do not constitute a guarantee or commitment of work on behalf of Canada.

**PRICING FOR INITIAL STANDING OFFER PERIOD**

**(MONTH) 1, 2022 – (MONTH) 31, 2023** *(To be inserted at Standing Offer award)*

**1) LABOUR - REGULAR HOURS**

Between 7:00 a.m. and 4:30 pm Monday to Friday

Description	Unit	Estimated # of Units (A)	Unit Price Offered (B)	Extended Cost(C) = (A x B)
Journeyman Plumber	Hour	250		
Apprentice Plumber	Hour	100		
Journeyman Gas Fitter	Hour	250		
Apprentice Gas Fitter	Hour	100		
<b>TOTAL</b>				<b>T1</b>

**2) LABOUR - OUTSIDE REGULARS HOURS**

Between 4:30 p.m. to 7:00 a.m. and Weekends and holidays

Description	Unit	Estimated # of Units (A)	Unit Price Offered (B)	Extended Cost(C) = (A x B)
Journeyman Plumber	Hour	40		
Apprentice Plumber	Hour	20		
Journeyman Gas Fitter	Hour	40		
Apprentice Gas Fitter	Hour	20		
<b>TOTAL</b>				<b>T2</b>

- 3) **MATERIAL AND REPLACEMENT PARTS** (except free issue and not included in the above) at laid down cost (which includes invoice and transportation costs, exchange, customs and brokerage charges) plus a mark-up (which includes purchasing expenses, internal handling, General & Administrative expenses and profit) excluding applicable taxes.

Estimated Dollar Value (A)	% Markup (B)	Extended Cost (C) = (A x B)
\$15,000.00		T3

Total Cost for Initial Standing Offer Period: (T1 + T2 + T3) = \_\_\_\_\_

**PRICING FOR OPTION PERIOD ONE (1)**  
**(MONTH) 1, 2023 – (MONTH) 31, 2024** *(To be inserted at Standing Offer award)*

- 1) **LABOUR - REGULAR HOURS**  
 Between 7:00 a.m. and 4:30 pm Monday to Friday

Description	Unit	Estimated # of Units (A)	Unit Price Offered (B)	Extended Cost(C) = (A x B)
Journeyman Plumber	Hour	250		
Apprentice Plumber	Hour	100		
Journeyman Gas Fitter	Hour	250		
Apprentice Gas Fitter	Hour	100		
<b>TOTAL</b>				T4

- 2) **LABOUR - OUTSIDE REGULARS HOURS**  
 Between 4:30 p.m. to 7:00 a.m. and Weekends and holidays

Description	Unit	Estimated # of Units (A)	Unit Price Offered (B)	Extended Cost(C) = (A x B)
Journeyman Plumber	Hour	40		
Apprentice Plumber	Hour	20		
Journeyman Gas Fitter	Hour	40		
Apprentice Gas Fitter	Hour	20		
<b>TOTAL</b>				T5

**3) MATERIAL AND REPLACEMENT PARTS** (except free issue and not included in the above) at laid down cost (which includes invoice and transportation costs, exchange, customs and brokerage charges) plus a mark-up (which includes purchasing expenses, internal handling, General & Administrative expenses and profit) excluding applicable taxes.

Estimated Dollar Value (A)	% Markup (B)	Extended Cost (C) = (A x B)
\$ 15,000.00		T6

Total Cost for Option Period One : (T4 + T5 + T6) = \_\_\_\_\_

**PRICING FOR OPTION PERIOD TWO (2)**  
**(MONTH) 1, 2024 – (MONTH) 31, 2025** *(To be inserted at Standing Offer award)*

**1) LABOUR - REGULAR HOURS**  
 Between 7:00 a.m. and 4:30 pm Monday to Friday

Description	Unit	Estimated # of Units (A)	Unit Price Offered (B)	Extended Cost(C) = (A x B)
Journeyman Plumber	Hour	250		
Apprentice Plumber	Hour	100		
Journeyman Gas Fitter	Hour	250		
Apprentice Gas Fitter	Hour	100		
<b>TOTAL</b>				<b>T7</b>

**2) LABOUR - OUTSIDE REGULARS HOURS**  
 Between 4:30 p.m. to 7:00 a.m. and Weekends and holidays

Description	Unit	Estimated # of Units (A)	Unit Price Offered (B)	Extended Cost(C) = (A x B)
Journeyman Plumber	Hour	40		
Apprentice Plumber	Hour	20		
Journeyman Gas Fitter	Hour	40		
Apprentice Gas Fitter	Hour	20		
<b>TOTAL</b>				<b>T8</b>

**3) MATERIAL AND REPLACEMENT PARTS** (except free issue and not included in the above) at laid down cost (which includes invoice and transportation costs, exchange, customs and brokerage charges) plus a mark-up (which includes purchasing expenses, internal handling, General & Administrative expenses and profit) excluding applicable taxes.

Estimated Dollar Value (A)	% Markup (B)	Extended Cost (C) = (A x B)
\$ 15,000.00		T9

Total Cost for Option Period Two : (T7 + T8 + T9) = \_\_\_\_\_

**PRICING FOR OPTION PERIOD THREE (3)**

**(MONTH) 1, 2025 – (MONTH) 31, 2026** *(To be inserted at Standing Offer award)*

**1) LABOUR - REGULAR HOURS**

Between 7:00 a.m. and 4:30 pm Monday to Friday

Description	Unit	Estimated # of Units (A)	Unit Price Offered (B)	Extended Cost(C) = (A x B)
Journeyman Plumber	Hour	250		
Apprentice Plumber	Hour	100		
Journeyman Gas Fitter	Hour	250		
Apprentice Gas Fitter	Hour	100		
<b>TOTAL</b>				T10

**2) LABOUR - OUTSIDE REGULARS HOURS**

Between 4:30 p.m. to 7:00 a.m. and Weekends and holidays

Description	Unit	Estimated # of Units (A)	Unit Price Offered (B)	Extended Cost(C) = (A x B)
Journeyman Plumber	Hour	40		
Apprentice Plumber	Hour	20		
Journeyman Gas Fitter	Hour	40		
Apprentice Gas Fitter	Hour	20		
<b>TOTAL</b>				T11

**3) MATERIAL AND REPLACEMENT PARTS** (except free issue and not included in the above) at laid down cost (which includes invoice and transportation costs, exchange, customs and brokerage charges) plus a mark-up (which includes purchasing expenses, internal handling, General & Administrative expenses and profit) excluding applicable taxes.

Estimated Dollar Value (A)	% Markup (B)	Extended Cost (C) = (A x B)
\$ 15,000.00		T12

Total Cost for Option Period Three: (T10 + T11 + T12) = \_\_\_\_\_

Total Cost for Initial Standing Offer Period \_\_\_\_\_

Total Cost for Option Period One (1) + \_\_\_\_\_

Total Cost for Option Period Two (2) + \_\_\_\_\_

Total Cost for Option Period Three (3) + \_\_\_\_\_

TOTAL COST for all periods = \_\_\_\_\_

## **ANNEX “E” to PART 3 OF THE REQUEST FOR STANDING OFFERS**

### **ELECTRONIC PAYMENT INSTRUMENTS**

The Offeror accepts to be paid by any of the following Electronic Payment Instrument(s):

- VISA Acquisition Card;
- MasterCard Acquisition Card;
- Direct Deposit (Domestic and International);
- Electronic Data Interchange (EDI);
- Wire Transfer (International Only);
- Large Value Transfer System (LVTS) (Over \$25M)

---

## ANNEX "F"

### INTEGRITY PROVISIONS

1. Ineligibility and Suspension Policy (the "Policy"), and all related Directives (2016-04-04), are incorporated by reference into, and form a binding part of the procurement process. The Supplier must comply with the Policy and Directives, which can be found at [Ineligibility and Suspension Policy](#).
2. Under the Policy, charges and convictions of certain offences against a Supplier, its affiliates or first tier subcontractors, and other circumstances, will or may result in a determination by Public Works and Government Services Canada (PWGSC) that the Supplier is ineligible to enter, or is suspended from entering into a contract with Canada. The list of ineligible and suspended Suppliers is contained in PWGSC's Integrity Database. The Policy describes how enquiries can be made regarding the ineligibility or suspension of Suppliers.
3. In addition to all other information required in the procurement process, the Supplier must provide the following:
  - a. by the time stated in the Policy, all information required by the Policy described under the heading "Information to be Provided when Bidding, Contracting or Entering into a Real Property Agreement"; and
  - b. with its bid / quote / proposal, a complete list of all foreign criminal charges and convictions pertaining to itself, its affiliates and its proposed first tier subcontractors that, to the best of its knowledge and belief, may be similar to one of the listed offences in the Policy. The list of foreign criminal charges and convictions must be submitted using an Integrity Declaration Form, which can be found at [Declaration form for procurement](#).
4. Subject to subsection 5, by submitting a bid / quote / proposal in response a request by AAFC, the Supplier certifies that:
  - a. it has read and understands the [Ineligibility and Suspension Policy](#);
  - b. it understands that certain domestic and foreign criminal charges and convictions, and other circumstances, as described in the Policy, will or may result in a determination of ineligibility or suspension under the Policy;
  - c. it is aware that Canada may request additional information, certifications, and validations from the Supplier or a third party for purposes of making a determination of ineligibility or suspension;
  - d. it has provided with its bid / quote / proposal a complete list of all foreign criminal charges and convictions pertaining to itself, its affiliates and its proposed first tier subcontractors that, to the best of its knowledge and belief, may be similar to one of the listed offences in the Policy;
  - e. none of the domestic criminal offences, and other circumstances, described in the Policy that will or may result in a determination of ineligibility or suspension, apply to it, its affiliates and its proposed first tier subcontractors; and
  - f. it is not aware of a determination of ineligibility or suspension issued by PWGSC that applies to it.
5. Where a Supplier is unable to provide any of the certifications required by subsection 4, it must submit with its bid/ quote / proposal a completed Integrity Declaration Form, which can be found at [Declaration form for procurement](#).
6. Canada will declare non-responsive any bid / quote / proposal in respect of which the information requested is incomplete or inaccurate, or in respect of which the information contained in a certification or declaration is found by Canada to be false or misleading in any respect. If Canada establishes after award of the Contract that the Supplier provided a false or misleading certification or declaration, Canada may terminate the Contract for



---

default. Pursuant to the Policy, Canada may also determine the Supplier to be ineligible for award of a contract for providing a false or misleading certification or declaration.

**LIST OF NAMES:**

Bidders who are a 'sole proprietorship' must provide the name of the owner(s).

Bidders who are 'incorporated' must provide :

- a) a complete list of all persons who are owners OR
- b) a list of all individuals who are on the current Board of Directors

Bidders who are a 'joint venture' must provide a complete list of Company names under the Joint venture with :

- a) a complete list of all owners for each company OR
- b) a complete list all individuals who are on the current Board of Directors for each company

Bidders who are a 'society' or 'partnerships' do not need to provide names.

_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____

**CERTIFICATION:**

I \_\_\_\_\_ (Suppliers name) understand that any information I submit in order for the department to confirm my eligibility to receive a contract may be shared and used by AAFC and /or PWGSC as part of the validation process, and the results of verification may be publicly disseminated. Moreover, I am aware that any erroneous or missing information could result in the cancellation of my bid as well as a determination of ineligibility/suspension.

## ANNEX "G"

### INSURANCE REQUIREMENTS

The Offeror must provide a Certificate of Insurance that meets the following:

#### A) Commercial General Liability Insurance

1. The Contractor must obtain Commercial General Liability Insurance, and maintain it in force throughout the duration of the Contract, in an amount usual for a contract of this nature, but for not less than \$2,000,000 per accident or occurrence and in the annual aggregate.
2. The Commercial General Liability policy must include the following:
  - a. Additional Insured: Canada is added as an additional insured, but only with respect to liability arising out of the Contractor's performance of the Contract. The interest of Canada should read as follows: *Her Majesty the Queen in the right of Canada as represented by the Minister.*
  - b. Bodily Injury and Property Damage to third parties arising out of the operations of the Contractor.
  - c. Products and Completed Operations: Coverage for bodily injury or property damage arising out of goods or products manufactured, sold, handled, or distributed by the Contractor and/or arising out of operations that have been completed by the Contractor.
  - d. Personal Injury: While not limited to, the coverage must include Violation of Privacy, Libel and Slander, False Arrest, Detention or Imprisonment and Defamation of Character.
  - e. Cross Liability/Separation of Insureds: Without increasing the limit of liability, the policy must protect all insured parties to the full extent of coverage provided. Further, the policy must apply to each Insured in the same manner and to the same extent as if a separate policy had been issued to each.
  - f. Blanket Contractual Liability: The policy must, on a blanket basis or by specific reference to the Contract, extend to assumed liabilities with respect to contractual provisions.
  - g. Employees and, if applicable, Volunteers must be included as Additional Insured.
  - h. Employers' Liability (or confirmation that all employees are covered by Worker's compensation (WSIB) or similar program).
  - i. Broad Form Property Damage including Completed Operations: Expands the Property Damage coverage to include certain losses that would otherwise be excluded by the standard care, custody or control exclusion found in a standard policy.
  - j. Notice of Cancellation: The Contractor will provide the Contracting Authority thirty (30) days prior written notice of policy cancellation or any changes to the insurance policy.
  - k. If the policy is written on a claims-made basis, coverage must be in place for a period of at least 12 months after the completion or termination of the Contract.

- l. Owners' or Contractors' Protective Liability: Covers the damages that the Contractor becomes legally obligated to pay arising out of the operations of a subcontractor.
- m. Non-Owned Automobile Liability - Coverage for suits against the Contractor resulting from the use of hired or non-owned vehicles.
- n. Sudden and Accidental Pollution Liability (minimum 120 hours): To protect the Contractor for liabilities arising from damages caused by accidental pollution incidents.

Litigation Rights: Pursuant to subsection 5(d) of the [Department of Justice Act](#), S.C. 1993, c. J-2, s.1, if a suit is instituted for or against Canada which the Insurer would, but for this clause, have the right to pursue or defend on behalf of Canada as an Additional Named Insured under the insurance policy, the Insurer must promptly contact the Attorney General of Canada to agree on the legal strategies by sending a letter, by registered mail or by courier, with an acknowledgement of receipt.

For the province of Quebec, send to:

Director Business Law Directorate,  
Quebec Regional Office (Ottawa),  
Department of Justice,  
284 Wellington Street, Room SAT-6042,  
Ottawa, Ontario, K1A 0H8

For other provinces and territories, send to:

Senior General Counsel,  
Civil Litigation Section,  
Department of Justice  
234 Wellington Street, East Tower  
Ottawa, Ontario K1A 0H8

A copy of the letter must be sent to the Contracting Authority. Canada reserves the right to co-defend any action brought against Canada. All expenses incurred by Canada to co-defend such actions will be at Canada's expense. If Canada decides to co-defend any action brought against it, and Canada does not agree to a proposed settlement agreed to by the Contractor's insurer and the plaintiff(s) that would result in the settlement or dismissal of the action against Canada, then Canada will be responsible to the Contractor's insurer for any difference between the proposed settlement amount and the amount finally awarded or paid to the plaintiffs (inclusive of costs and interest) on behalf of Canada.

Solicitation No. - N° de l'invitation

01R11-23-C030

Client Réf. No. - N° de réf. du client

Amd. No. - N° de la modif.

File No. - N° du dossier

Buyer ID - Id de l'acheteur

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

## **ANNEX "H"**

### **SECURITY REQUIREMENTS CHECK LIST**



Contract Number / Numéro du contrat
Security Classification / Classification de sécurité

**SECURITY REQUIREMENTS CHECK LIST (SRCL)  
LISTE DE VÉRIFICATION DES EXIGENCES RELATIVES À LA SÉCURITÉ (LVERS)**

**PART A - CONTRACT INFORMATION / PARTIE A - INFORMATION CONTRACTUELLE**

1. Originating Government Department or Organization / Ministère ou organisme gouvernemental d'origine <b>AAFC</b>	2. Branch or Directorate / Direction générale ou Direction <b>CMB</b>
3. a) Subcontract Number / Numéro du contrat de sous-traitance	3. b) Name and Address of Subcontractor / Nom et adresse du sous-traitant

4. Brief Description of Work / Brève description du travail  
Standing Offer for Plumbing Services at AAFC, Saskatoon Research and Development Centre @ 107 Science Place, Saskatoon Research Farm on Lowe Road, and CSIDC Research Farm in Outlook Sask.

5. a) Will the supplier require access to Controlled Goods? / Le fournisseur aura-t-il accès à des marchandises contrôlées?  No / Non  Yes / Oui

5. b) Will the supplier require access to unclassified military technical data subject to the provisions of the Technical Data Control Regulations? / Le fournisseur aura-t-il accès à des données techniques militaires non classifiées qui sont assujetties aux dispositions du Règlement sur le contrôle des données techniques?  No / Non  Yes / Oui

6. Indicate the type of access required / Indiquer le type d'accès requis

6. a) Will the supplier and its employees require access to PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assets? / Le fournisseur ainsi que les employés auront-ils accès à des renseignements ou à des biens PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS? (Specify the level of access using the chart in Question 7. c) / (Préciser le niveau d'accès en utilisant le tableau qui se trouve à la question 7. c)  No / Non  Yes / Oui

6. b) Will the supplier and its employees (e.g. cleaners, maintenance personnel) require access to restricted access areas? No access to PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assets is permitted. / Le fournisseur et ses employés (p. ex. nettoyeurs, personnel d'entretien) auront-ils accès à des zones d'accès restreintes? L'accès à des renseignements ou à des biens PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS n'est pas autorisé.  No / Non  Yes / Oui

6. c) Is this a commercial courier or delivery requirement with **no** overnight storage? / S'agit-il d'un contrat de messagerie ou de livraison commerciale **sans** entreposage de nuit?  No / Non  Yes / Oui

7. a) Indicate the type of information that the supplier will be required to access / Indiquer le type d'information auquel le fournisseur devra avoir accès

Canada <input type="checkbox"/>	NATO / OTAN <input type="checkbox"/>	Foreign / Étranger <input type="checkbox"/>
---------------------------------	--------------------------------------	---

7. b) Release restrictions / Restrictions relatives à la diffusion

No release restrictions / Aucune restriction relative à la diffusion <input type="checkbox"/>	All NATO countries / Tous les pays de l'OTAN <input type="checkbox"/>	No release restrictions / Aucune restriction relative à la diffusion <input type="checkbox"/>
Not releasable / À ne pas diffuser <input type="checkbox"/>		
Restricted to: / Limité à: <input type="checkbox"/>	Restricted to: / Limité à: <input type="checkbox"/>	Restricted to: / Limité à: <input type="checkbox"/>
Specify country(ies): / Préciser le(s) pays:	Specify country(ies): / Préciser le(s) pays:	Specify country(ies): / Préciser le(s) pays:

7. c) Level of information / Niveau d'information

PROTECTED A / PROTÉGÉ A <input type="checkbox"/>	NATO UNCLASSIFIED / NATO NON CLASSIFIÉ <input type="checkbox"/>	PROTECTED A / PROTÉGÉ A <input type="checkbox"/>
PROTECTED B / PROTÉGÉ B <input type="checkbox"/>	NATO RESTRICTED / NATO DIFFUSION RESTREINTE <input type="checkbox"/>	PROTECTED B / PROTÉGÉ B <input type="checkbox"/>
PROTECTED C / PROTÉGÉ C <input type="checkbox"/>	NATO CONFIDENTIAL / NATO CONFIDENTIEL <input type="checkbox"/>	PROTECTED C / PROTÉGÉ C <input type="checkbox"/>
CONFIDENTIAL / CONFIDENTIEL <input type="checkbox"/>	NATO SECRET / NATO SECRET <input type="checkbox"/>	CONFIDENTIAL / CONFIDENTIEL <input type="checkbox"/>
SECRET / SECRET <input type="checkbox"/>	COSMIC TOP SECRET / COSMIC TRÈS SECRET <input type="checkbox"/>	SECRET / SECRET <input type="checkbox"/>
TOP SECRET / TRÈS SECRET <input type="checkbox"/>		TOP SECRET / TRÈS SECRET <input type="checkbox"/>
TOP SECRET (SIGINT) / TRÈS SECRET (SIGINT) <input type="checkbox"/>		TOP SECRET (SIGINT) / TRÈS SECRET (SIGINT) <input type="checkbox"/>



Contract Number / Numéro du contrat
Security Classification / Classification de sécurité

**PART A (continued) / PARTIE A (suite)**

8. Will the supplier require access to PROTECTED and/or CLASSIFIED COMSEC information or assets?  
 Le fournisseur aura-t-il accès à des renseignements ou à des biens COMSEC désignés PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS?  No / Non  Yes / Oui  
 If Yes, indicate the level of sensitivity:  
 Dans l'affirmative, indiquer le niveau de sensibilité :

9. Will the supplier require access to extremely sensitive INFOSEC information or assets?  
 Le fournisseur aura-t-il accès à des renseignements ou à des biens INFOSEC de nature extrêmement délicate?  No / Non  Yes / Oui

Short Title(s) of material / Titre(s) abrégé(s) du matériel :  
 Document Number / Numéro du document :

**PART B - PERSONNEL (SUPPLIER) / PARTIE B - PERSONNEL (FOURNISSEUR)**

10. a) Personnel security screening level required / Niveau de contrôle de la sécurité du personnel requis

- |   |   |   |  |
|---|---|---|--|
| <input checked="" type="checkbox"/> RELIABILITY STATUS<br>COTE DE FIABILITÉ | <input type="checkbox"/> CONFIDENTIAL<br>CONFIDENTIEL           | <input type="checkbox"/> SECRET<br>SECRET           | <input type="checkbox"/> TOP SECRET<br>TRÈS SECRET               |
| <input type="checkbox"/> TOP SECRET– SIGINT<br>TRÈS SECRET – SIGINT         | <input type="checkbox"/> NATO CONFIDENTIAL<br>NATO CONFIDENTIEL | <input type="checkbox"/> NATO SECRET<br>NATO SECRET | <input type="checkbox"/> COSMIC TOP SECRET<br>COSMIC TRÈS SECRET |
| <input type="checkbox"/> SITE ACCESS<br>ACCÈS AUX EMPLACEMENTS              |   |   |  |

Special comments:  
 Commentaires spéciaux : \_\_\_\_\_

NOTE: If multiple levels of screening are identified, a Security Classification Guide must be provided.  
 REMARQUE : Si plusieurs niveaux de contrôle de sécurité sont requis, un guide de classification de la sécurité doit être fourni.

10. b) May unscreened personnel be used for portions of the work?  
 Du personnel sans autorisation sécuritaire peut-il se voir confier des parties du travail?  No / Non  Yes / Oui  
 If Yes, will unscreened personnel be escorted?  
 Dans l'affirmative, le personnel en question sera-t-il escorté?  No / Non  Yes / Oui

**PART C - SAFEGUARDS (SUPPLIER) / PARTIE C - MESURES DE PROTECTION (FOURNISSEUR)**

**INFORMATION / ASSETS / RENSEIGNEMENTS / BIENS**

11. a) Will the supplier be required to receive and store PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assets on its site or premises?  
 Le fournisseur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS?  No / Non  Yes / Oui

11. b) Will the supplier be required to safeguard COMSEC information or assets?  
 Le fournisseur sera-t-il tenu de protéger des renseignements ou des biens COMSEC?  No / Non  Yes / Oui

**PRODUCTION**

11. c) Will the production (manufacture, and/or repair and/or modification) of PROTECTED and/or CLASSIFIED material or equipment occur at the supplier's site or premises?  
 Les installations du fournisseur serviront-elles à la production (fabrication et/ou réparation et/ou modification) de matériel PROTÉGÉ et/ou CLASSIFIÉ?  No / Non  Yes / Oui

**INFORMATION TECHNOLOGY (IT) MEDIA / SUPPORT RELATIF À LA TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION (TI)**

11. d) Will the supplier be required to use its IT systems to electronically process, produce or store PROTECTED and/or CLASSIFIED information or data?  
 Le fournisseur sera-t-il tenu d'utiliser ses propres systèmes informatiques pour traiter, produire ou stocker électroniquement des renseignements ou des données PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS?  No / Non  Yes / Oui

11. e) Will there be an electronic link between the supplier's IT systems and the government department or agency?  
 Disposera-t-on d'un lien électronique entre le système informatique du fournisseur et celui du ministère ou de l'agence gouvernementale?  No / Non  Yes / Oui

Security Classification / Classification de sécurité
--



Contract Number / Numéro du contrat
Security Classification / Classification de sécurité

**PART C - (continued) / PARTIE C - (suite)**

For users completing the form **manually** use the summary chart below to indicate the category(ies) and level(s) of safeguarding required at the supplier's site(s) or premises.

Les utilisateurs qui remplissent le formulaire **manuellement** doivent utiliser le tableau récapitulatif ci-dessous pour indiquer, pour chaque catégorie, les niveaux de sauvegarde requis aux installations du fournisseur.

For users completing the form **online** (via the Internet), the summary chart is automatically populated by your responses to previous questions.

Dans le cas des utilisateurs qui remplissent le formulaire **en ligne** (par Internet), les réponses aux questions précédentes sont automatiquement saisies dans le tableau récapitulatif.

**SUMMARY CHART / TABLEAU RÉCAPITULATIF**

Category Catégorie	PROTECTED PROTÉGÉ			CLASSIFIED CLASSIFIÉ			NATO				COMSEC					
	A	B	C	CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL	SECRET	TOP SECRET TRÈS SECRET	NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINTE	NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIEL	NATO SECRET	COSMIC TOP SECRET COSMIC TRÈS SECRET	PROTECTED PROTÉGÉ			CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL	SECRET	TOP SECRET TRÈS SECRET
											A	B	C			
Information / Assets Renseignements / Biens																
Production																
IT Media / Support TI																
IT Link / Lien électronique																

12. a) Is the description of the work contained within this SRCL PROTECTED and/or CLASSIFIED?  
La description du travail visé par la présente LVERS est-elle de nature PROTÉGÉE et/ou CLASSIFIÉE?

No / Non       Yes / Oui

**If Yes, classify this form by annotating the top and bottom in the area entitled "Security Classification".  
Dans l'affirmative, classifiez le présent formulaire en indiquant le niveau de sécurité dans la case intitulée « Classification de sécurité » au haut et au bas du formulaire.**

12. b) Will the documentation attached to this SRCL be PROTECTED and/or CLASSIFIED?  
La documentation associée à la présente LVERS sera-t-elle PROTÉGÉE et/ou CLASSIFIÉE?

No / Non       Yes / Oui

**If Yes, classify this form by annotating the top and bottom in the area entitled "Security Classification" and indicate with attachments (e.g. SECRET with Attachments).  
Dans l'affirmative, classifiez le présent formulaire en indiquant le niveau de sécurité dans la case intitulée « Classification de sécurité » au haut et au bas du formulaire et indiquez qu'il y a des pièces jointes (p. ex. SECRET avec des pièces jointes).**



Contract Number / Numéro du contrat
Security Classification / Classification de sécurité

**PART D - AUTHORIZATION / PARTIE D - AUTORISATION**

<b>13. Organization Project Authority / Chargé de projet de l'organisme</b>			
Name (print) - Nom (en lettres moulées)		Title - Titre	Signature
Sheldon Stobbs		A/Facilities Manager SRDC	Sheldon Stobbs <small>Digitally signed by Sheldon Stobbs Date: 2022.05.11 14:38:45 -06'00'</small>
Telephone No. - N° de téléphone	Facsimile No. - N° de télécopieur	E-mail address - Adresse courriel	Date
306-921-4276		sheldon.stobbs@agr.gc.ca	2022-05-11
<b>14. Organization Security Authority / Responsable de la sécurité de l'organisme</b>			
Name (print) - Nom (en lettres moulées)		Title - Titre	Signature
Lise Levesque-Masson		SCL Coordinator	Lise Levesque-Masson <small>Digitally signed by Lise Levesque-Masson Date: 2022.05.12 12:53:05 -04'00'</small>
Telephone No. - N° de téléphone	Facsimile No. - N° de télécopieur	E-mail address - Adresse courriel	Date
		Lise.Levesque-Masson@AGR.GC.CA	
15. Are there additional instructions (e.g. Security Guide, Security Classification Guide) attached? Des instructions supplémentaires (p. ex. Guide de sécurité, Guide de classification de la sécurité) sont-elles jointes?			<input checked="" type="checkbox"/> No / Non <input type="checkbox"/> Yes / Oui
<b>16. Procurement Officer / Agent d'approvisionnement</b>			
Name (print) - Nom (en lettres moulées)		Title - Titre	Signature
Zack Flamont		Procurement Officer	 <small>Digitally signed by Flamont, Zack Date: 2022.06.13 14:48:03 -06'00'</small>
Telephone No. - N° de téléphone	Facsimile No. - N° de télécopieur	E-mail address - Adresse courriel	Date
639 560-3462	306 523-6560	zack.flamont@agr.gc.ca	
<b>17. Contracting Security Authority / Autorité contractante en matière de sécurité</b>			
Name (print) - Nom (en lettres moulées)		Title - Titre	Signature
Telephone No. - N° de téléphone	Facsimile No. - N° de télécopieur	E-mail address - Adresse courriel	Date